



# Berichtsheft

zur Mitgliederversammlung 2021

Mülheimer Sportbund e.V.  
Haus des Sports, Südstraße 25  
45470 Mülheim an der Ruhr

<b>1</b>	<b>Inhaltsverzeichnis</b>	
2	Tagesordnung .....	3
4	Thementische .....	5
5	Berichte aus dem Vorstand .....	6
5.1	Bericht des Vorsitzenden Wilfried Cleven und der Stellvertreter*innen .....	6
5.2	Bericht des Sportwartes Klaus Stockamp .....	11
5.3	Bericht der Frauenbeauftragten Monika Heinrichsmeyer .....	13
5.4	Bericht des Vorsitzenden der Sportjugend Thomas Libera .....	15
6	Bericht der Geschäftsstelle .....	17
7	Bilanz 2019 und 2020 sowie Haushaltspläne 2020 und 2021 .....	24
7.1	Bilanz 2019 .....	24
7.2	Bilanz 2020 .....	31
7.4	Kassenprüfbericht 2020 und 2021 .....	37
7.5	Haushaltsplan 2020 .....	39
7.6	Haushaltsplan 2021 .....	40
8	Personalvorschläge zu den Wahlen .....	41
8.1	Vorsitz .....	41
8.2	Stellvertretender Vorsitz .....	41
8.3	Vorstand Finanzen .....	42
8.4	Sportwart .....	42
8.5	Beisitzer Sportabzeichen .....	42
8.6	Schriftführung .....	43
8.7	Bestätigung der Frauenbeauftragten .....	43
8.8	Bestätigung des Vorsitzes des Sportjugend .....	43
8.9	Kassenprüfer*innen .....	43
9	Mitarbeiterinnen und Kontakte der Geschäftsstelle .....	44
10	Notizen .....	47

## 2 Tagesordnung

- TOP 1. Eröffnung und Begrüßung, Grußworte der Gäste
- TOP 2. Genehmigung der Tagesordnung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung der Versammlung
- TOP 3. Genehmigung des Protokolls vom 30.11.2019 (Anlage)
- TOP 4. Wahl einer Wahl- und Mandatsprüfungskommission
- TOP 5. Vorlage der Jahresberichte mit anschließender Diskussion
- TOP 6. Bericht der Wahl- und Mandatsprüfungskommission mit Bekanntgabe der Anzahl der vertretenen Stimmen
- TOP 7. Vorlage der Jahresabschlüsse zum 31.12.2019 und 31.12.2020
- TOP 8. Beschlussfassung über die Jahresabschlüsse
- TOP 9. Berichte, Aussprachen und Beschlüsse zu den Haushaltsplänen 2021 und 2022
- TOP 10. Satzungsangelegenheiten und Erläuterungen
- TOP 10.1 Ergänzung und Beschlussfassung der Satzung (Anlage)
- TOP 10.2 Ergänzung und Beschlussfassung der Finanzordnung (Anlage)
- TOP 11. Entlastung des Vorstandes für die Jahre 2019 und 2020

- |         |                                     |   |
|---------|-------------------------------------|---|
| TOP 12. | Wahlen                              |   |
| TOP     | 12.1                                | einer Versammlungsleitung                           |
| TOP     | 12.2                                | des Vorsitzes                                       |
| TOP     | 12.3                                | der drei Stellvertretungen                          |
| TOP     | 12.4                                | des Vorstandes Finanzen                             |
| TOP     | 12.5                                | des/r Sportwartes*in                                |
| TOP     | 12.6                                | des Beisitzenden für Sportabzeichen-Angelegenheiten |
| TOP     | 12.7                                | der Schriftführung                                  |
| TOP     | 12.8                                | Bestätigung der Frauenbeauftragten                  |
| TOP     | 12.9                                | Bestätigung des Vorsitzenden der Sportjugend        |
| TOP     | 12.10                               | der Kassenprüfenden                                 |
| TOP 13. | Ehrung nach § 11 (16) der Satzung   |   |
| TOP 14. | Bekanntgabe der Neuaufnahmen im MSB |   |
| TOP 15. | Anträge der Mitglieder/Organe       |   |
| TOP 16. | Verschiedenes                       |   |

## 4 Thementische

In diesem Jahr entfallen die Thementische Corona-bedingt.

## 5 Berichte aus dem Vorstand

### 5.1 Bericht des Vorsitzenden Wilfried Cleven und der Stellvertreter\*innen

Dieser Bericht umfasst ebenfalls die Tätigkeiten der drei stellvertretenden Vorsitzenden Dr. Eva Selic, Dr. Roland Chrobok und Frank Esser.

#### Personalien

Aktuell sind beim Mülheimer Sportbund e.V. (MSB) neun hauptamtliche Mitarbeiter\*innen in Voll- und Teilzeit beschäftigt. Die Informationen zu den Aufgabenbereichen der Mitarbeiter\*innen entnehmen Sie bitte dem Kapitel 7. Die Kontakte und Geschäftszeiten sind auf den Seiten 34 ff. aufgeführt.

Seit dem 01.05.2020 verstärkt Driss Benajem unser Team als Hausmeister. Gefördert wird diese Stelle über das Teilhabechancengesetz. Im Bildungsjahr 2020/2021 unterstützen Alina Gempp als FSJlerin und seit dem 01.10.2020 Nicole Panhey unser Team als Reinigungskraft im Haus des Sports und folgt damit auf Elke Basten.

#### Jour fixe

Seit der Mitgliederversammlung 2017 finden zusätzlich zu den Vorstandssitzungen wöchentlich Jour fixes-Veranstaltungen mit Mitgliedern aus dem geschäftsführenden Vorstand statt, um besonders aktuelle Aufgaben und unaufschiebbare Maßnahmen zu besprechen und zu entscheiden.

#### Zusammenarbeit mit der Sportfachverwaltung (Mülheimer SportService) und politischen Gremien

Eine Arbeitsgruppe des Mülheimer SportService (MSS) und des MSB überarbeitet zurzeit die städtischen Sportförderrichtlinien. Der Sportausschuss hat 2020 beschlossen, dass Vereine, welche die Vereinbarung zum §72a SBG 8 (erweitertes Führungszeugnis) mit dem Kommunalen Sozialen Dienst unserer Stadt nicht unterschrieben haben, in Zukunft keine Beihilfen erhalten, solange die Unterlagen nicht vorliegen.

Frank Esser als stell. Vorsitzender und Nicole Nussbicker als Geschäftsführerin sind als sachkundige Bürger\*in im Sportausschuss der Stadt vertreten.

#### Landessportbund NRW und SportBildungswerk

Durch die Vereinbarung „Sportland Nr. 1“ zwischen dem Landessportbund NRW (LSB NRW) und der Landesregierung NRW kommen auf uns als Sportbund Veränderungen und Projekte zu, mit denen erstmalig auch eine finanzielle Planungssicherheit bis 2022 verbunden ist.

Im Rahmen weiterer Überlegungen wird sich das SportBildungswerk mit seinen Außenstellen zukünftig stärker mit der Qualifizierungsarbeit beschäftigen. Als MSB begrüßen wir das und werden diesen Weg unterstützen. Um hier auf Dauer niedrige Gebühren für Qualifizierungs- und Fortbildungsmaßnahmen für Sportvereinsmitarbeiter\*innen zu ermöglichen, ist nach wie vor eine

wirtschaftlich solide Aufstellung in den anderen Aufgabenbereichen, z. B. Kursen des Sportbildungswerks, notwendig.

### Moderne Sportstätte 2022 – ein Projekt des Landes NRW und des LSB NRW

Durch das aktuelle Landesprogramm „Moderne Sportstätte 2022“ werden die Sportvereine und Sportverbände ab 2020 und in den kommenden Jahren bestmöglich dabei unterstützt, ihre Sporteinrichtungen zu modernisieren und zeitgemäß weiterzuentwickeln - unabhängig davon, ob die Sporteinrichtungen Eigentum des Vereines oder Verbandes oder für mindestens zehn Jahre gepachtet oder gemietet sind. Aus den zur Verfügung gestellten 300 Mio. Euro Landesmitteln für NRW wird dem MSB ein Finanzrahmen von rund 2,3 Mio. Euro für die Sanierungs- und Modernisierungspläne unserer Vereine bis 2022 eingeräumt. Am 31.03.2020 war die Frist zur Antragsstellung beendet. Für 48 Maßnahmen lagen von 32 Sportvereinen Anträge mit einem Volumen von knapp 10 Mio. Euro vor. Mit viel Fleiß und Sachverstand hat das Vorschlagsgremium Richtlinien ausgearbeitet und alle Anträge geprüft. Dem Gremium gehören folgende Mitglieder an:

Auf der Mitgliederversammlung 2019 wurden folgende Vertreter\*innen gewählt und benannt.

#### *Vertreter\*innen der Mülheimer Sportvereine:*

Werner Oesterwind,  
Peter Hein,  
Niklas Lehmann  
und Hanns-Peter Windfeder.

#### *Sachkundige Experten\*innen:*

Jürgen Steinmetz (Architekt)  
Cem Aydemir (Statiker),  
Lars Klotzbach (Landschaftsarchitekt)  
und Volker Weißhuhn (Klimatechniker).

#### *Mitglieder des Rechtsausschusses des MSB:*

Bernd Fronhoffs  
und Klaus Walkerling.

#### *Vertreter\*innen des MSS:*

Martina Ellerwald  
und Ralf Wind.

#### *Vertreter\*innen des MSB Vorstandes:*

Wilfried Cleven,  
Frank Esser,  
Klaus Stockamp

und Nicole Nussbicker.

Dank des baufachlichen Sachverständes konnten bei einigen Vereinen gute Ratschläge zur Überarbeitung der Anträge gegeben werden. Seit Ende Juni wurden mit 29 Vereinen persönliche Gespräche zu den gestellten Anträgen geführt. Leider mussten in allen Fällen für die Priorisierung finanzielle Kürzungen vorgenommen werden. Vier Vereine haben eine Absage erhalten. 24 Anträge konnten bereits final priorisiert und an die Staatskanzlei weitergeleitet werden. 23 dieser Anträge wurden inzwischen mit einer Fördersumme von 1.376.207,09 € und einem Eigenanteil der Vereine von rund 475.000 € von der Staatskanzlei bewilligt.

### Vereinsprechstunden und Führungskräftetreffen

Die Vereinsprechstunden finden einmal im Quartal unter der Leitung von Dr. Roland Chrobok statt. Dabei haben die Sportvereine die Möglichkeit, mit Vorstandsmitgliedern des MSB sowie Mitarbeitern\*innen des MSS, außerhalb von Großveranstaltungen und Mitgliederversammlungen, Themen zu besprechen, die für ihre Aufgabenerfüllung wichtig sind.

Die Führungskräftetreffen bieten die Möglichkeit, sich im Kreis der Vorsitzenden der Mülheimer Sportvereine über Erfahrungen, Planungen und zusätzliche Möglichkeiten in ihrer Vereinsarbeit auf kollegialer Basis auszutauschen.

Im Jahr 2021 werden beide Formate in der digitalen Form angeboten. Die Führungskräftetreffen befassen sich mit verschiedenen Schwerpunkten im Bereich Digitalisierung. Das klassische Führungskräftetreffen vor Ort wird in diesem Jahr durch eine Reihe von Online Seminaren ersetzt.

### Öffentlichkeitsarbeit

Besonders hervorzuheben ist die vielfältige Berichterstattung über Projekte und Veranstaltungen des MSB in den Medien, insbesondere in der örtlichen Presse. Dafür gilt ein besonderer Dank unserer Pressesprecherin Dr. Claudia Pauli.

Am 16.01.2020 fand im Haus des Sports zum Thema Öffentlichkeitsarbeit eine Informationsveranstaltung mit Vereinsvertreter\*innen statt. Als Vertreter der WAZ/NRZ Lokal- und Sportredaktion waren Mirco Stodollick, Maximilian Lazar und Marcel Dronia anwesend.

Monatlich erhalten Vereinsvertreter\*innen und weitere Interessierte unseren Newsletter „MSB aktuell“ mit vielen Informationen. Bei Facebook und Instagram informieren wir gemeinsam mit dem MSS unter „Mülheim macht Sport“.

### Haus des Sports

Für die Unterhaltung des „Haus des Sports“ wurden auch in diesem Jahr wieder erhebliche Mittel aufgewandt.

Alle Seminarräume, die von Sportvereinen kostenlos gemietet werden können, verfügen über eine Leinwand, ein Whiteboard und eine Flipchart. Ein Beamer, sowie Flipchartpapier und ein Moderatorenkoffer können bei der Raumbuchung für eine geringe Pauschale geliehen werden. Es gibt einen Gast-WLAN-Zugang für die Nutzer\*innen des Haus des Sports.

Im Sommer wurde das Haus des Sports mit einer Photovoltaik-Anlage zur Energieeinsparung und zum Klimaschutz ausgestattet. An den Kosten von ca. 44.000 € hat sich der Sportausschuss mit einer städtischen Beihilfe von 6.000 € beteiligt.

### Gremienarbeit

Die Vertretung des MSB in überörtlichen Gremien ist ebenfalls ein bedeutender Bestandteil der Vorstandsarbeit und der repräsentativen Aufgaben, u. a.:

- Ständige Konferenz der Stadt- und Kreissportbünde und Fachverbände beim LSB NRW
- Bündetreffen
- Olympiastützpunkt NRW/ Rhein-Ruhr
- Themenspezifische Arbeitskreise des LSB NRW (wie Gesellschaftsfaktor Sport, Satzungskommission, Dekadenstrategie, Kommunikation, Ganztage)
- SportBildungswerk NRW
- Mitgliederversammlung des LSB NRW
- Mitgliederversammlung der Sporthilfe e.V..

### 100 Jahre MSB

Am 19.11.2019 konnten wir in der Stadthalle – zum Glück noch vor der Corona Pandemie – unseren Festakt zum 100-jährigen Bestehen mit vielen Vereinsvertreter\*innen und Gästen in einem angemessenen Rahmen feiern. Durch die Moderation von Claus Lufen und tollen Talkgästen, der Staatssekretärin für Sport und Ehrenamt Andrea Milz (Staatskanzlei NRW), und Vizepräsidentin für Leistungssport Gisela Hinnemann (LSB NRW) und den Mülheimer Olympiateilnehmenden Gabriela Grillo, Thilo Stralkowski, Damian Wierling war es ein kurzweiliger Abend mit vielen Austauschmöglichkeiten.

Ein toller Abschluss im Jubiläumsjahr!

### Spenden

Gleich zweimal konnten wir im Jahr 2020 insgesamt 14 Mülheimer Sportvereine, 12 Sporthallen und das Haus des Sports sowie das Naturbad Styrum mit Defibrillatoren ausstatten. 29 Defibrillatoren konnten dank der finanziellen Unterstützung der Sparkasse Mülheim an der Ruhr und der Mülheimer Wohnungsbau (MWB)-Stiftung zu einer geringen Eigenkostenbeteiligung übergeben werden.

### Veranstaltungen im Jahr 2020/21

Am 09.01.2020 lud der MSB gemeinsam mit dem MSS zum Jahresempfang in die innogy-Halle ein. Rund 250 Gäste nahmen an der Veranstaltung teil.

Am 23.01.2020 fand eine Informationsveranstaltung gemeinsam mit dem MSS, dem Kommunalen Sozialen Dienst sowie dem damaligen Sportdezernenten und jetzigen Oberbürgermeister Marc Buchholz zum Thema Führungszeugnisse statt.

Am 25.01.2020 nahmen Vertreter\*innen des MSB im Ruhrfestspielhaus Recklinghausen an der Mitgliederversammlung des LSB NRW statt. Wir freuen uns, dass unsere stellvertretende Vorsitzende, Dr. Eva Selic, als Vizepräsidentin für den Bereich Breitensport gewählt wurde.

Am 29.02.2020 führte der Vorstand des MSB seine Klausurtagung durch.

### 11.08.2020 Podiumsdiskussion zur OB-Wahl, Sportdezernent

Nicht allein aufgrund der hohen Außentemperaturen von knapp 30 Grad lieferten sich die Kandidat\*innen für das Amt der Oberbürgermeisterin bzw. des Oberbürgermeisters der Stadt Mülheim an der Ruhr am 11. 08.2020 bei der vom MSB veranstalteten Podiumsdiskussion zur Bedeutung und Entwicklung des Sports vor Ort mitunter eine hitzige Debatte. Dabei spielten insbesondere finanzielle Aspekte eine Rolle.

Wir gratulieren Marc Buchholz herzlich zur gewonnenen Wahl zum Oberbürgermeister und freuen uns über eine weiterhin gute Zusammenarbeit.

Vertretungsweise übernimmt seitdem der Stadtkämmerer Frank Mendack die Aufgaben des Sportdezernenten.

### 11. NRW Preis „Mädchen und Frauen im Sport“

Am 10. Oktober 2020 wurde der 11. NRW Preis „Mädchen und Frauen im Sport“ verliehen, zu dem Monika Heinrichsmeyer, unsere bis 30.09.2020 amtierende Vorsitzende des Frauenausschusses, in der Kategorie „ENGAGIERT – EMANZIPIERT“ nominiert war. Wir gratulieren Monika Heinrichsmeyer ganz herzlich zum 2. Platz in der Kategorie „Emanzipiert“, sowie zur Wahl als Ehrenvorsitzende des Frauenausschusses!

### 5.2 Bericht des Sportwartes Klaus Stockamp

Im Jahr 2019 wurden insgesamt 2201 Sportabzeichen in den Schulen und Vereinen abgenommen. Die meisten Sportabzeichen (1863) wurden von Kindern ab sechs Jahren und Jugendlichen in den Mülheimer Schulen abgelegt. Leider konnte die Ehrung der erfolgreichen Mitgliedsvereine nicht stattfinden. Es wurden 339 Sportabzeichen erfolgreich abgelegt.

Trotz Corona waren es im Jahr 2020 845 Sportabzeichen die abgelegt wurden, 643 durch Kinder und Jugendliche und 202 von Erwachsenen.

Die ansonsten jährlich stattfindenden Feierstunden konnten im Frühjahr 2020 und auch 2021 auf Grund der Corona-Pandemie nicht durchgeführt werden.

2019 gab es mehrere Sportabzeichen-Jubilare:

#### Mit dem 10. Sportabzeichen:

Stefan Kulick: DJK VfR Saarn, Robert Lipski: DJK VfR Saarn, Jürgen Schimanski: TSV Viktoria

#### Mit dem 15. Sportabzeichen:

Nobert Braun: Dümptener Turnverein, Christiane Wolf: Mülheimer Turngemeinde, Stefan Mees: Mülheimer Turngemeinde

#### Mit dem 20. Sportabzeichen:

Susanne Kokozinski: TSV Viktoria

#### Mit dem 25. Sportabzeichen:

Hanni Raspl: Styrumer Turnverein, Helmut Raspl: Styrumer Turnverein, Horst Westphalen: Styrumer Turnverein

#### Mit dem 30. Sportabzeichen:

Gerhard Hoffmann: DJK VfR Saarn, Erika Friedauer: SV Heissen, Wolfgang Fromm: Kanu-Gilde Mülheim

#### Mit dem 35. Sportabzeichen:

Günther Brinkmann Mülheimer: Kanusport-Verein

Auch 2020 gab es mehrere Sportabzeichen-Jubilare die evtl. 2021 offiziell geehrt werden können:

#### Mit dem 10. Sportabzeichen:

Andreas Skotschke: DJK VfR Saarn, Sebastian Busch: DJK VfR Saarn, Frank Haarkötter: Sportvereinigung Siemens, Hans Bäuerle: DJK VfR Saarn, Peter Seidel: Mülheimer Bürger, Kirsten Göbel: Mülheimer Turngemeinde, Frauke Walther: Kanusport-Verein

#### Mit dem 15. Sportabzeichen:

Petra Klöckner: TSV Viktoria

#### Mit dem 20. Sportabzeichen:

Dr. Jürgen Havemann: DJK VfR Saarn

### Mit dem 30. Sportabzeichen:

Ingrid Sack: Mellinghofer TV, Heinz Miebach: SV Heissen

### Mit dem 35. Sportabzeichen:

Klaus Kufferath: Kanu-Gilde Mülheim

### Mit dem 40. Sportabzeichen:

Dirk Ellerbrock: DJK VfR Saarn, Willi Beuten: DJK VfR Saarn, Dieter Feldmann: Mülheimer Turngemeinde

### Mit dem 45. Sportabzeichen:

Dierk Linnenschmidt: TSV Viktoria, Waltraut Haarkötter: SV Heissen

### Mit dem 50. Sportabzeichen:

Theo Haarkötter: SV Heissen, Marlene Strenger: Mellinghofer TV, Malte Roßteuscher: Mülheimer Bürger

Die langjährigen Prüfer Werner Lawicki und Reinhard Haberkamp wurden mit großem Dank in den verdienten Sportabzeichen-Ruhestand verabschiedet. Auf diesem Weg geht der Dank an alle engagierten Sportabzeichenprüfer\*innen!

Ein herzliches Willkommen unseren zwei neuen Fachschaftsleitern: Herr Frank Schöttler (TK Heißen) vertritt den Bereich Tennis und folgt auf den verstorbenen Hans-Werner Mellinghoff und die Fachschaft Boule wird vertreten durch Herrn Udo Lübke (Turnerschaft Saarn) er folgt auf die langjährige Fachschaftsleiterin Siegrid Gerach. Beiden wünschen wir viel Erfolg und freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit im MSB.

Leider konnten auf Grund der Corona-Pandemie viele Veranstaltungen der Vereine nicht stattfinden, auch der „Lauf für die Liebe“ sowie unser Tag des Mülheimer Sports wurden abgesagt.

Der vierte Mülheimer Firmenlauf konnte als SoloRun durchgeführt werden. Auch das MSB-Team war läuferisch vertreten. Beim SoloRun am 15.09.2020 gingen 316 Läufer\*innen als Einzel- oder Teamstarter\*innen ins Rennen. Ebenfalls standen MSBler\*innen zum Anfeuern der Läufer\*innen bereit und bescherten ihnen eine kleine Abkühlung gemeinsam mit dem Team des Fair-1-Heims.

Zum Abschluss meiner Tätigkeit als Sportwart möchte ich mich bei allen Vereinen, Fachschaften, Funktionär\*innen und natürlich bei den Sportler\*innen für die tolle Zusammenarbeit bedanken.

### 5.3 Bericht der Frauenbeauftragten Monika Heinrichsmeyer

In diesem Jahr besteht der Frauenausschuss seit 35 Jahren, zurzeit mit 30 Frauenvertreterinnen, im MSB.

Zu den Aufgaben der Frauenvertreterinnen gehören Nachwuchspflege, Mentoring, Öffentlichkeitsarbeit, Sportangebote, Vernetzung, Ausschuss und Qualifizierung.

Informationen über spezielle Aus- und Fortbildungsmaßnahmen und die Werbung für den aktiven Sport und das Ehrenamt auf vereins- und verbandsinternen, aber auch außerhalb des organisierten Sports stattfindenden Informationsveranstaltungen, gehören zum Programm des Frauenausschusses. Er möchte Mädchen und Frauen ebenso für Führungsaufgaben in Verbänden, im MSB und in den Vereinen motivieren und qualifizieren.

In meiner Funktion also Vorstandsmitglied des MSB nahm ich seit der letzten Mitgliederversammlung an drei Sitzungen des Seniorenbeirates teil.

Am 24.11.2019 waren wir wieder bei der Rudergesellschaft zum Jahresabschlussessen zu Gast. Neben dem leckeren Essen hatten wir auch noch Spaß beim Wichteln. Es war ein gelungener Abend.

Am 02.12.2019 habe ich an der Abschlussveranstaltung des Beteiligungsprozesses zur Entwicklung einer Engagementstrategie für das Land NRW in Düsseldorf teilgenommen. Ein Aktionsteam hat im Rahmen der EhrenamtstourNRW alle 54 Kreise und kreisfreien Städte des Landes mit 108 Stationen besucht. Auf der Veranstaltung hatte man die Möglichkeit, sich über den Prozess und seine verschiedenen Bausteine zu informieren.

Am 13.01.2020 hat unser Vorstand getagt und die Kasse geprüft. Wir haben das letzte Jahr Revue passieren lassen und Pläne für das neue Jahr aufgestellt.

Am 07.02.2020 war ich zum Neujahrsempfang des LSB NRW in das Lehmbruck-Museum in Duisburg eingeladen. Hier wurde unter anderem die Ehrenamtlerin des Monats vorgestellt. Frau Dr. Angela Daalman entführte uns mit ihrem Vortrag in die Welt der Ausstrahlung und des Charmes. Wir alle kamen zu dem Ergebnis, wer authentisch bleibt, hat schon gewonnen.

Dann kam Corona auch zu uns! Viele Termine mussten ausgefallen.

Der LSB NRW hatte für den 27.08.2020 den ersten digitalen Stammtisch unter dem Motto: „Kommunalwahlen in NRW – sportlich unterwegs auf dem politischen Parkett“ einberufen. Der „Digitale Stammtisch“ ist eine virtuelle Veranstaltungsreihe, die vom LSB NRW in Kooperation mit der Staatskanzlei NRW im landesweiten Programm „Mehr Chancen für Mädchen und Frauen im Sport“ durchgeführt wird.

Am 05. September 2020 machten sich 16 Frauen auf, die Glockenstadt Gescher mit ihrer Glockengießerei und dem Museum zu besichtigen. Niemand hätte sich vorstellen können, dass Glockenguss so interessant und auch nach 700 Jahren der Klang einer Glocke noch so elektrisierend sein kann.

Zu einem Online-Workshop über Inklusion, Diversität und Vielfalt hatte der LSB NRW am 17. September 2020 eingeladen.

Der 30. September 2020 war mein letzter Tag als Vorsitzende des Frauenausschusses im MSB. Nach mehr als 19 Jahren im Frauenausschuss und 12 Jahren als Frauenbeauftragte gab ich den Vorsitz ab an eine bisherige Stellvertreterin, Sabine Kloß. Mit Euer aller Unterstützung hat mir die Arbeit immer viel Freude gemacht.

Sicher lag das auch daran, dass ich bei ganz unterschiedlichen Aufgaben, Vorhaben und Projekten mitwirken konnte. Das hat mich sehr bereichert und ich konnte wichtige und interessante Erfahrungen für mich daraus ziehen.

Ich habe durch meine Arbeit im Frauenausschuss viele von Euch näher kennen und schätzen gelernt. Viel haben wir gemeinsam gemacht und geschaffen.

Ich bedanke mich deshalb für die gute Zusammenarbeit, die Unterstützung, die ich erhalten habe, und den respektvollen Umgang.

Hildegard Kluge als Protokollführerin und Ilse Douvern als Beisitzerin schieden aus dem Vorstand des Frauenausschusses aus. Ihnen gilt mein ganz besonderer Dank für die gute Zusammenarbeit.

Sabine Kloß, Irmgard Lierhaus, Sigrid Voigt-Lohmar und Angela Krings bleiben dem Vorstand erhalten. Auch bei ihnen möchte ich mich ganz herzlich für ihre Unterstützung bedanken.

So wünsche ich meiner Nachfolgerin, Sabine Kloß, und ihrem Team für die Zukunft alles Gute, viel Erfolg bei allen Vorhaben und eine glückliche Hand bei ihren Entscheidungen.

#### 5.4 Bericht des Vorsitzenden der Sportjugend Thomas Libera

Relativ schnell nach dem Schock des ersten Lockdowns hat der Vorstand der Sportjugend seine monatlichen Vorstandssitzungen digital als Videokonferenz wieder aufgenommen, so dass der fachliche Austausch und die Handlungsfähigkeit, um wichtige Entscheidungen im Mülheimer Kinder- und Jugendsport zu treffen, gegeben waren. Leider mündeten diese Entscheidungen viel zu häufig in eine frühzeitige Absage der Veranstaltungen, sofern eine digitale Form nicht möglich war. Der fachliche Austausch zwischen Haupt- und Ehrenamt wurde durch Telefon- und Videokonferenz dominiert. Nach mehr als einem Jahr Pandemie hat man sich inzwischen der geänderten Ausgangssituation angepasst. Man hat sich mit den Corona-bedingten Auflagen intensiv auseinandergesetzt und die Projekte und Angebote, soweit es u.a. die jeweiligen Förderrichtlinien ermöglichten, in abgewandelter Form umgesetzt. Außerdem wurden neue Projekte ins Leben gerufen, die ganz im Zeichen #trotzdemsport stehen und zumindest hier etwas Kompensation schaffen. Ein weiteres dominantes Thema in der Sportjugend kann unter „Covid19 und seine Auswirkungen auf den Kinder- und Jugendsport“ zusammengefasst werden. Dazu hat die Sportjugend Ende 2020 eine Umfrage durchgeführt, welche Auflagen und Organisationsform im Training zum damaligen Zeitpunkt für angemessen gehalten werden. Außerdem fand zu dem Thema Mitte Mai ein digitaler runder Tisch statt.

##### Großveranstaltungen:

Zu den zahlreichen Absagen an Veranstaltungen im Jahr 2020 gehörten das gemeinsame Sportfest der „Sportjugenden im Ruhrgebiet“ und die Teilnahme an „Voll die Ruhr“.

Nachdem die Veranstaltung mit der Turnerschaft Saarn 1812 erst einem Hockey-Turnier weichen musste, ist es dann dem Lockdown zum Opfer gefallen. Das zweite Spiel- und Sportfest mit der TV Einigkeit 06 Dümpten fand am 04.02.2020 statt. Ein buntes Spielprogramm für Kinder von drei bis zehn Jahren begeisterte mehr als 500 Teilnehmer\*innen.

In diesem Jahr mussten leider alle Spiel- und Sportfeste ausfallen.

##### Gremienarbeit:

Der Großteil der Netzwerk- und Gremienarbeit, ob im Stadtjugendring, den „Sportjugenden im Ruhrgebiet“, bei der Sportjugend NRW oder in hausinternen Arbeitskreisen konnte in digitaler Form umgesetzt werden. Der inhaltliche Austausch fokussierte sich häufig um einen möglichen Umgang mit den Einschränkungen im Kinder- und Jugendsport, wie in der Kinder- und Jugendhilfe.

##### Projekte:

Bei den eigenen Projekten im Bereich „Integration durch Sport“ fand 2020 u.a. die integrative Ferienfreizeit im Brandenburgischen Jugendbildungszentrum Blossin trotz strenger Corona-Auflagen erfolgreich statt. 15 Jugendliche haben über zehn Tage ein vielfältiges Sportangebot im und neben

dem Wasser genießen können. Die integrative Fußball-AG, die wöchentlich stattfindet, wurde entsprechend der Auflagen und aufgrund der schnellen Turnhallenöffnung in Mülheim, durchgeführt und mehr als gut angenommen. Ab Ende 2020 findet diese leider nicht mehr statt. Ebenfalls erfolgreich, trotz der bekannten Bedingungen, ist das gemeinsame mit dem MSS durchgeführte Projekt „Midnight Sports“ weitergeführt worden. Zwischen 15 und 30 Teilnehmer\*innen haben das wöchentliche offene Angebot in Styrum am Freitagabend angenommen. Leider ist aktuell eine Durchführung im Sinne des Infektionsschutzes nicht möglich.

Im Bereich Talentförderung konnten zwar die „talk of talents“ durch den Ausfall der Großveranstaltungen, an denen das Format geplant war, nicht durchgeführt werden, aber die nächsten „local heroes“ wiederum konnten in Position gebracht werden. Wir freuen uns auf die nächsten Mülheimer Helden aus dem Sport.

Nähere Details zu den Angeboten und Projekten im Kinder- und Jugendsport enthält der Bericht der Geschäftsstelle. (S. 17ff)

Ein großes Projekt 2019/2020/2021 war die Bearbeitung des Themas „Prävention sexualisierter Gewalt im Sport“ in Form einer Arbeitsgruppe (Vorstand des MSB: Dr. Eva Selic und Monika Heinrichsmeyer, MSB: Karoline Kügler und Nicole Nussbicker, Sportjugend: Adam und Thomas Libera), um entsprechende Maßnahmen kommunal zu implementieren, sich dem Qualitätsbündnis der Sportjugend NRW anzuschließen und die Mülheimer Sportvereine für diese Aufgabe zu sensibilisieren.

### Vorstand und Geschäftsstelle:

Am 27.10.2020 konnte die Vollversammlung der Sportjugend glücklicherweise noch stattfinden, so dass wir die ausscheidenden Vorstandsmitglieder noch persönlich verabschieden konnten. Lisa Druba, Adam Libera und Stephan Damberger haben sich nach dem teils jahrzehntelangen Ehrenamtsengagement nicht mehr zur Wahl gestellt. Wir freuen uns, dass Adam Libera die Wahl zum Ehrenvorstandsmitglied der Sportjugend angenommen hat. An ihrer Stelle rücken Marcel Dronia, Laura Libera, Darko Medic, Francis Tittgen und Jonathan Ueding in den Sportjugend-Vorstand nach.

Ein weiterer Lichtblick ist die Förderzusage der Sportjugend NRW für einen Teil der mit Alina Twelker besetzten Referentenstelle Jugendsport, so dass diese hauptamtlich weiterhin tätig sein kann.

Trotz der aktuellen Situation sind wir guter Dinge, dass wir mit den Entscheidungen und Entwicklungen im Haupt- und Ehrenamt unserem Auftrag für den Kinder- und Jugendsport in Mülheim gerecht werden.

### 6 Bericht der Geschäftsstelle

Leider hat das Jahr 2020 mit seiner Corona-Pandemie auch den MSB und seine Projekte und Programme stark eingeschränkt. Im März 2020 gingen wir noch von einem kurzen veränderten Zeitraum aus und planten fleißig für das 2. Halbjahr. Doch auch hier sind wir – wie Sie alle auch – mit weiteren Einschränkungen konfrontiert worden. Auch das Jahr 2021 konnten wir nicht wie gewohnt starten.

Wir haben unser Hauptaugenmerk auf den Informationstransfer an unsere Mitgliedsvereine gelegt und sie zeitnah und umfangreich über alle Veränderungen, neuen Coronaschutzverordnungen, Förderprogramme und Leitfäden informiert. Wir freuen uns besonders über den Ideenreichtum und Aktionismus unserer Mitgliedsvereine, die auch in dieser schwierigen Zeit versucht haben, ihren Mitgliedern den Sport in annähernd gewohnter Form anzubieten.

Im Folgenden wollen wir Ihnen skizzieren, dass alle unsere Programme und Projekte auch im Jahr 2020 und zu Beginn 2021 mit starken Einschränkungen und Veränderungen durchgeführt wurden.

#### NRW bewegt seine KINDER!

Im Programm „NRW bewegt seine KINDER!“ wurden die dreizehn Kitas, die mit dem „Prima Leben Zertifikat“ und/oder dem Gütesiegel des LSB NRW „Anerkannter Bewegungskindergarten“ ausgezeichnet sind, telefonisch und teilweise vor Ort beraten und begleitet und zu einem digitalen Qualitätszirkel Ende 2020 eingeladen. Zudem wurde zum Kita-Jahr 2020/2021 das „Prima Leben Zertifikat“ an sieben weitere Kitas verliehen, die die drei Schwerpunkte Ernährung, Entspannung und Bewegung in ihrer Einrichtung leben und vermitteln. Der 1. Badminton Verein Mülheim wurde 2020 zum „kinderfreundlichen Sportverein“ in Kooperation mit einem „anerkannten Bewegungskindergarten“ ausgezeichnet.

Im Projekt „Kinderleicht – vom Laufrad zum Fahrrad“ war nur die Durchführung der Veranstaltung „Rollendes Kibaz“ in Kooperation mit dem RTC Mülheim und dem RC Sturmvogel möglich. 60 Kinder zwischen zwei und sechs Jahren haben das Kinderbewegungsabzeichen (Kibaz) abgelegt.

Am Programm „Sport vor Ort“ nahmen im ersten Schulhalbjahr 2019/2020 elf Grundschulen teil. Über 350 Kinder konnten sich dank der Übungsleiter\*innen aus verschiedenen Mülheimer Vereinen einmal in der Woche zusätzlich zum Sportunterricht bewegen und verschiedene Sportarten in der schuleigenen Turnhalle kennenlernen. Im zweiten Halbjahr 2019/2020 musste das Programm für knapp 400 Kinder Mitte März unterbrochen werden. Zum Schuljahresbeginn 2020/2021 sind aber wieder vier Schulen mit dem Angebot gestartet, weitere drei sollten nach den Herbstferien hinzugekommen. Deren Start musste aber weiter verschoben werden.

### Check

Im Januar 2020 erhielten 1.153 Zweitklässler und 977 Viertklässler ihre Auswertung der sportmotorischen Testung „Check“ aus dem Jahr 2019. Auch den zuständigen Sportlehrer\*innen wurde die Auswertung zugeschickt.

140 Zweitklässler\*innen erhielten im Mai für ihr sehr gutes Abschneiden bei der Testung über die jeweilige Schule ein „Tag der Talente“ T-Shirt, sowie eine Übersicht der Vereine, die sich an diesem Tag präsentiert hätten. Zusätzlich erhielt jede Schule ein Bewegungsspiel.

Nach den Herbstferien startete wieder der Sportförderunterricht an der Brüder Grimm Schule. Die Gruppe, bestehend aus elf Kindern, fahren jeden Montag zur Turnhalle Eisenstr. und haben dort die Möglichkeit, ihre motorischen Fähigkeiten dank einer Motopädin spielerisch zu verbessern.

Die Pandemie hat auch den Sportunterricht auf den Kopf gestellt. Doch haben die Sportlehrer\*innen immer weiter versucht, Kindern die Möglichkeit zu geben, sich zu bewegen. Dies haben wir mit einem finanziell unterstützt. Die Grundschulen hatten die Möglichkeit, sich digitales Material für den Sportunterricht bzw. den Sport im Distanzunterricht zu wünschen. Sechs Schulen konnten sich über Material in einer Gesamthöhe von knapp 1.800€ freuen.

Vorangebracht wurde die Zusammenarbeit mit dem Amt Referat V.1 – Stadtforschung und Statistik, um die Auswertung der Testung in Zukunft zu vereinfachen und schneller eine Rückmeldung an die Familien und Schulen geben zu können.

Weitere kompensatorische Maßnahmen sowie die diesjährigen Testungen sind in Planung, um diese dann im Laufe des Spätsommers 2021 umzusetzen.

### OGS

Nachdem vor den Herbstferien viele Angebote draußen angeboten werden konnten, durfte sich nach den Herbstferien wieder in der Halle bewegt werden. Die Angebote fanden größtenteils jahrgangsbezogen statt und oftmals in einem rollierenden System. Insgesamt konnten somit bis zu den Weihnachtferien an 13 Grundschulen und einer Förderschule 34 Sportangebote stattfinden.

Die Übungsleitungen stehen in den Startlöchern, um die Kinder schnellstmöglich wieder in Bewegung bringen zu können.

Die Kooperation mit den Mülheimer Sportvereinen sowie der Einsatz von FSJler\*innen haben sich bewährt und sollen weiter ausgebaut werden. Darüber hinaus wurden Austauschgespräche mit den Trägern geführt, um unter anderem darüber zu sprechen, wie man die Kinder noch zielgerichteter in Bewegung bringen kann.

### Flotte Flosse

Leider ist die Fähigkeit zu schwimmen heute keine Selbstverständlichkeit mehr und schon gar nicht in Zeiten geschlossener Hallenbäder und ausgefallenen Schwimmunterrichtes. MWB und „Mülheim macht Sport“ unterstützen seit vielen Jahren mit ihrem Gemeinschaftsprojekt „Flotte Flosse“ erfolgreich den Schwimmunterricht an allen 22 Mülheimer Grundschulen. Den Schulen werden erfahrene Übungsleitungen an die Seite gestellt und sie unterstützen damit die Grundschulen bei ihrem Schwimmunterricht.

Zum Schuljahresende 2019/2020 wechselten in Mülheim ca. 1.400 Kinder von der Grundschule auf eine weiterführende Schule. 85 % dieser Kinder hatten – auch dank des Schwimmförderprojektes „Flotte Flosse“ – zumindest das Seepferdchen-Abzeichen erlangt. 58 % konnten sogar mindestens das Jugend-Schwimmabzeichen Bronze ablegen. Diese Zahlen weichen von den erfolgreichen Zahlen der anderen Schuljahre ab, was auf den Schwimmunterrichtsausfall zurückzuführen ist. Aber das Ziel der Verantwortlichen, dass alle Kinder beim Wechsel auf die weiterführende Schule sicher schwimmen können haben sie nicht aus den Augen verloren.

### Schwimm mit!

Dank der Bürgerstiftung Mülheim an der Ruhr werden seit 2018 auch die weiterführenden Schulen im Schwimmunterricht von erfahrenen Übungsleitungen aus den Schwimmsportvereinen begleitet. Die Vertreter\*innen von „Mülheim macht Sport“ freuen sich sehr, auch den etwas größeren Schüler\*innen helfen zu können, sichere Schwimmer\*innen zu werden.

Im ersten Schulhalbjahr 2019/2020 unterrichteten die Übungsleitungen von rund 350 Jugendlichen 87 Nichtschwimmer\*innen und davon legten im Laufe des 1. Schulhalbjahres 40 Schüler\*innen das Seepferdchen-Abzeichen ab. 22 Jugendliche erreichten das Schwimmabzeichen in Bronze, Silber oder Gold und gelten damit als sichere Schwimmer\*innen.

Dieses Engagement im Projekt „Schwimm mit!“ komplettiert perfekt die bisherigen Nichtschwimmerprojekte in Mülheim und alle Beteiligten freuen sich sehr, wenn die Förderung im Sinne der Schülerinnen und Schüler endlich wieder starten kann.

### Integration durch Sport

Im Programm „Integration durch Sport“ wurden 2020 im Projekt „Sportgutscheine“ 167 Gutscheine eingelöst. Von sieben geplanten Kita-Sporttagen in diesem Projekt konnten zwei stattfinden. Insgesamt nahmen 83 Vorschulkindern aus acht Kitas teil. Acht Vereine betreuten elf Stationen. 230 Gutscheine wurden für die bis Anfang März angemeldeten Vorschulkinder ausgestellt – unabhängig davon, ob der jeweilige Kita-Sporttag stattgefunden hat. Mit am Projekt teilnehmenden und interessierten Vereinen wurde zum Ende des Jahres ein digitaler Austausch durchgeführt, bei dem unter anderem die Einführung des digitalen Sportgutscheins beschlossen wurde. Die digitale Variante wurde neben der Papierform im April 2021 eingeführt.

2020 haben vier bestehende Stützpunktvereine ihre Arbeit im Bereich „Integration durch Sport“ wieder aufgenommen. Marathon Mülheim e.V. ist seit 2020 kein Stützpunktverein mehr. Dafür konnte als fünfter Stützpunktverein S.V. Rot-Weiß Mülheim e.V. gewonnen werden.

Gemeinsam mit dem Essener Sportbund und dem Sportbund Oberhausen wurde eine Fortbildungsreihe im Programm „Integration durch Sport“ mit drei Fortbildungen bzw. Seminaren geplant. Zwei Fortbildungen konnten als Präsenzveranstaltung stattfinden.

Im Dezember 2020 wurde ein digitaler Erfahrungsaustausch im Programm „Integration durch Sport“ durchgeführt.

### FSJ (Freiwilliges Soziales Jahr)

Mit vier FSJler\*innen aus Mülheimer Vereinen und 18 weiteren aus der Umgebung ging es 2020 zum Zwischenseminar nach Hinsbeck. Das Abschlusssseminar fand im Sport- und Erlebnisdorf Hachen statt.

Im letzten Jahr wurden MSB und MSS von den Mülheimer FSJler\*innen u.a. beim Jahresempfang, beim Sporttalk und bei den Kita-Sporttagen, als auch bei der Planung und Umsetzung der Schnitzeljagden in den Sommer- und Herbstferien 2020 unterstützt.

Das neue Bildungsjahr startete am 01. August 2020. Ende September ging es dann für die 21 Freiwilligendienstleistenden, darunter sechs FSJler\*innen aus Mülheimer Vereinen, zum Einführungsseminar in die Landesturnschule des Westfälischen Turnerbundes nach Hamm. Das Zwischenseminar wurde als digitale Veranstaltung durchgeführt.

Auch im Jahr 2021 unterstützen die Mülheimer FSJler\*innen den MSB und MSS u.a. wieder bei der Organisation zweier Bewegungsrallyes, als auch bei der QR-Code Schnitzeljagd.

### Local Hero

Seit 2020 wird das Projekt federführend von der Sportjugend im MSB bearbeitet. Im letzten Jahr wurde die Badmintonspielerin Selin Hübsch (TSV Heimerde), die im Jahr davor zum Talent des Jahres ausgezeichnet wurde, als Local Hero produziert. Als Sponsor konnte die swb mbH gewonnen werden.

### Sport im Park

Das 2014 gestartete Kooperationsprojekt mit dem MSS erfährt immer größeren Zuspruch. Über 3.750 begeisterte Sportler\*innen nahmen in diesem Jahr an den 18 verschiedenen Kursen teil. Insgesamt wurden 213 Stunden Sport im Park mit über 20 Übungsleiter\*innen aus 19 Vereinen durchgeführt.

Die beliebtesten Angebote sind dabei die Fitness- und Yogastunden. Den Teilnehmerrekord hält das Yoga-Angebot sonntags morgens in der Müga mit 122 Teilnehmern\*innen. Finanziell wurde das Projekt auch in diesem Jahr wieder durch die Firma innogy und die AOK unterstützt. Die Verantwortlichen von

„Sport im Park“ konnten sich erstmalig in diesem Jahr über weitere finanzielle Unterstützung durch die AOK gemeinsam mit dem LSB NRW freuen. Auch die deutlich kleinere Herbstedition erfreute sich großem Zuspruch.

Für 2021 sind wieder Sportangebote im Freien geplant.

### „Bewegt ÄLTER werden in NRW!“

Im Rahmen des Förderprogramms „Bewegt ÄLTER werden in NRW!“ entstand 2020 eine neue Angebotseinführung für Ältere (Best Ager). Zweimal im Monat fand im Quartierspunkt Mülheim-Styrum eine zweistündige Sprechstunde für sportinteressierte Senior\*innen statt.

Hier geht es darum, gezielter und persönlicher offene Fragen und Unsicherheiten direkt vor Ort mit den Senior\*innen zu besprechen. 2021 ist die Angebotseinführung Kanu-Wandern geplant.

Des Weiteren gibt es online eine Infoveranstaltung und einen Workshop zum Thema: Was gibt das Programm „Bewegt ÄLTER werden in NRW!“ her?

### „Bewegt GESUND bleiben in NRW!“

Der Auftakt im Programm „Bewegt GESUND bleiben in NRW!“ machte 2020 die Informationsveranstaltung „Überblick verschaffen-Lebenswelten im und mit Sportvereinen.“ Die Informationsveranstaltung und der Workshop wurden von Rainer Peters, Referent des LSB NRW, moderiert. Im Oktober folgte dazu ein Aktionstag im Gesundheitssportverein.

2021 macht den Auftakt die Informationsveranstaltung „Möglichkeiten einer gesundheitsorientierten Ausrichtung im Sport.“ Darauf aufbauend folgt der Workshop mit dem Thema „Gesundheitsprofil schärfen-Aufmerksamkeit gewinnen.“

### „Sport bewegt Menschen mit Demenz“

Im Zeitraum vom 01.05.2021 bis 31.12.2021 setzt der MSB in Kooperation mit einem Sportverein, das vom Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend geförderte und vom Deutschen Olympischen Sportbund koordinierte Projekt „Sport bewegt Menschen mit Demenz“ um.

### Leben mit Krebs: „Nordic Walking für krebserkrankte Frauen“ in Kooperation mit dem evangelischen Krankenhaus Mülheim

Immer montagsnachmittags besteht die Möglichkeit, unter qualifizierter Anleitung anderthalb Stunden die schönsten Nordic Walking-Strecken Mülheims zu erkunden. Corona-bedingt kann das Angebot zur Zeit nicht stattfinden.

Zielgruppe sind alle Onkologie-Patientinnen – einerlei, von welcher Krebserkrankung sie betroffen sind. Angeleitet werden die Teilnehmerinnen von zwei Nordic Walking-Instruktoren des Sauerländischen Gebirgsvereins.

Um Krebspatient\*innen zum einen für regelmäßige Bewegung zu motivieren und ihnen zudem die Möglichkeit zu geben, sich onkologisch und psychologisch beraten zu lassen, startet der MSB in Kooperation mit der Krebsberatungsstelle des Paritätischen/Parisozial Essen mit Sitz im Gesundheitsamt der Stadt Mülheim an der Ruhr und dem GesundheitsSportverein Mülheim ab Mai 2021 ein zweigeteiltes Onlineangebot für diese Zielgruppe.

Um Onkologiepatient\*innen in dieser Phase zu unterstützen, hat der MSB in Kooperation mit dem GesundheitsSportverein Mülheim einen speziellen Gesundheitskurs für diese Zielgruppe initiiert. Das von der Stiftung Leben mit Krebs geförderte Projekt wird online durchgeführt.

### Sportangebote Ferien 2020

In den Sommerferien haben MSS und MSB verschiedene zusätzliche Sportangebote in Mülheim durchgeführt. Mit dem Programm wurden Kinder und deren Familien angesprochen, die ihre Sommerferien zu Hause verbrachten und sich sportlich betätigen bzw. neue Bewegungsformen ausprobieren wollten. Insgesamt elf Angebote konnten wahrgenommen werden. Durch die Unterstützung der Mülheimer Bürgerstiftung fanden alle Angebote kostenlos statt. Auftakt war eine sportliche Schnitzeljagd durch den Witthausbusch für die ganze Familie. Ebenfalls im Witthausbusch konnten zunächst Kinder Yoga ausprobieren, in der Woche danach sogar Familien. Auf dem Schulhof der Martin-von-Tours Schule konnten Kinder das Inlinerfahren lernen, ihre Fahrkünste weiter ausbauen oder mal Inliner-Streethockey ausprobieren. Auf der großen Fläche auf dem Sportplatz am Kahlenberg hatten sich die Übungsleiter\*innen einige Bewegungsspiele rund um das Thema Wasser überlegt. Ebenfalls auf dem Sportplatz Kahlenberg hatten Familien zweimal die Chance die neue Outdoor-Familien-Trendsportart „Discgolf“ auszuprobieren. Gemeinsam mit Übungsleiter\*innen vom RC Sturmvogel e.V. fuhren Kinder mit dem Rad vom Wasserbahnhof an der Ruhr entlang nach Essen-Kettwig. Durch die große Resonanz, gerade bei den Familienangeboten, fand in den Herbstferien eine weitere Schnitzeljagd in der Müga statt. Eine geplante Schnitzeljagd in Styrum musste auf Grund einer zu geringen Teilnehmer\*innenanzahl abgesagt werden.

### Bewegungsrallye Ostern 2021

Für die Osterferien hat der MSB eine Bewegungsrallye für Familien geplant. Im Broich-Speldorfer Wald konnten die Familien auf Entdeckungstour gehen, Aufgaben lösen und sich dazu natürlich auch bewegen. Zur Auswahl standen Spaziergänge über drei und fünf Kilometer sowie Radtouren von drei, fünf und zehn Kilometern Länge. Knapp 100 Kinder nahmen an den zwei Terminen teil und konnten sich am Ende über ein Flummi-Osterei freuen.

### Konzept „Kinder und Jugendliche machen Sport“

Die Arbeit des MSB und seiner Sportjugend im Bereich des Kinder- und Jugendsports wurden im Konzept „Kinder und Jugendliche machen Sport“ festgeschrieben. Neben der Darstellung der Akteure

in diesem System, wissenschaftlicher Studien und Daten aus Mülheim an der Ruhr werden alle Projekte und Programme in einem Modell dargestellt und in den drei Handlungsfeldern „Kitas machen Sport“, „Grundschulen machen Sport“ und „Jugendliche machen Sport“ kurz skizziert. Danach werden ein Ausblick in den drei Bereichen gegeben und die jeweilige Finanzierung erläutert. Das Konzept ist auf der Internetseite des MSB veröffentlicht.

### Themenschwerpunkt „Digitalisierung“ in der Sportentwicklung

Am 9.3.2020 starteten wir mit der Auftaktveranstaltung, dem jährlichen Sporttalk, in den Themenschwerpunkt Leistungssport. Hierbei stellten wir schon die ersten Einschränkungen fest, und gemeinsam mit dem MSS wurde Ende März entschieden, den gewählten Themenschwerpunkt 2020 „Leistungssport“ in den Schwerpunkt „Digitalisierung“ zu ändern – passender zur aktuellen Situation. Im April wurde dann ein Förderprogramm zum Thema „Digitalisierung im Sport“ vorgestellt, wodurch 22 Vereine innerhalb kürzester Zeit gefördert werden konnten. Durch zwei Onlinebefragungen von Mülheimer Sportler\*innen und Sportanbietern haben MSS und MSB mehr über die Digitalisierung im Sport in Mülheim an der Ruhr herausgefunden. Darauf aufbauend sollen zukünftig Sportvereinen die geforderten Hilfestellungen und Unterstützungsleistungen zur Verfügung gestellt werden.

Außerdem wurde die Website des MSB komplett überarbeitet, auf den aktuellen Stand gebracht und eine Vorlesefunktion integriert. Weiterhin ist die Entwicklung eines digitalen Mülheimer Vereinsportals geplant.

In diesem Jahr beschäftigt sich die gemeinsame Sportentwicklung mit dem Schwerpunktthema „Leistungssport“.

Alle aktuellen Informationen können unserem monatlichen Newsletter oder unserer Homepage entnommen werden.

Wir freuen und bedanken uns, dass so viele Vereine in den vielfältigen Programmen und Projekten mitwirken und den Teilnehmer\*innen jede Menge Möglichkeiten bieten, Bewegung zu erleben.

# Berichtsheft

## 7 Bilanz 2019 und 2020 sowie Haushaltspläne 2020 und 2021

### 7.1 Bilanz 2019

Blatt 1

**BILANZ**

Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr

zum

31. Dezember 2019

**AKTIVA**
**PASSIVA**

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR		EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
<b>A. ANLAGEVERMÖGEN</b>				<b>A. VEREINSVERMÖGEN</b>			
I. Sachanlagen				I. Gewinnrücklagen			
1. Grundstücke, grundstücks- gleiche Rechte und Bauten einschließlich der Bauten auf fremden Grundstücken Gebäude	1.017.612,00		1.106.678,00	1. Gebundene Gewinnrücklagen	35.000,00		125.000,00
2. Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung	10.313,00		12.625,00	2. Freie Gewinnrücklagen	<u>140.348,36</u>	<b>175.348,36</b>	<u>152.084,36</u>
Vereinsausstattung Sonstige Anlagen und Ausstattung	<u>23.982,50</u>		<u>21.727,50</u>				277.084,36
		<b>1.051.907,50</b>	<b>1.141.030,50</b>	II. Ergebnisvorträge		<b>1.230.168,96</b>	1.227.525,68
				1. Ergebnisvortrag allgemein			
<b>B. UMLAUFVERMÖGEN</b>				III. Jahresergebnis		<b>3.305,53</b>	2.643,28
I. Forderungen, sonstige Vermögensgegenstände				<b>B. VERBINDLICHKEITEN</b>			
1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen		<b>55.568,05</b>	78.145,49	1. Sonstige Verbindlichkeiten		<b>69.020,07</b>	52.302,53
II. Kasse, Bank		<b>467.867,37</b>	445.379,86	<b>C. PASSIVE RECHNUNGSABGRENZUNGS- POSTEN</b>		<b>97.500,00</b>	105.000,00
		<b>1.575.342,92</b>	<b>1.664.555,85</b>			<b>1.575.342,92</b>	<b>1.664.555,85</b>



**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2019 bis 31.12.2019

**Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr**

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
<b>A. IDEELLER BEREICH</b>			
<b>I. Nicht steuerbare Einnahmen</b>			
<b>1. Mitgliedsbeiträge</b>			
Mitgliedsbeiträge	16.008,21		15.813,80
Spenden	6.000,00		4.576,00
Zuschüsse	<u>35.268,60</u>		<u>34.154,12</u>
		<b>57.276,81</b>	<b>54.543,92</b>
<b>II. Nicht anzusetzende Ausgaben</b>			
<b>1. Personalkosten</b>			
Anteilige Personalkosten	55.000,00-		55.000,00-
Löhne und Gehälter	30.101,83		31.604,35
Lohn- u. Kirchensteuer	9.335,58		9.089,21
Sozialversicherung	20.617,90		20.340,88
Personalkosten, Sonstige	<u>737,00</u>		<u>1.286,20</u>
		<b>5.792,31</b>	<b>7.320,64</b>
<b>2. Übrige Ausgaben</b>			
Mitgliederversammlung	2.722,67		2.320,65
Jahresempfang	5.432,20		5.497,59
Klausuren, Tagungen	0,00		2.703,70
Jubiläum 100 Jahre	52.759,60		624,75
Beitrag LSB	3.623,90		3.687,00
Geschäftsleitung / Vorstand	3.154,92		2.201,58
Beiträge	477,00		397,00
Sportwart	739,75		1.011,35
Öffentlichkeits- u. Pressearbeit	7.710,84		11.482,17
Sportabzeichen	647,65		1.325,15
Frauenbeauftragte	1.657,48		1.463,45
Sportehrentag	10.500,00		10.134,70
Betriebssport	1.530,00-		1.035,00-
Geschenke, Jubiläen, Ehrungen	980,50		1.250,60
Allgemeine Kosten	465,08		1.124,98
Abschreibungen	8.442,93		8.182,89
Bankgebühren, Zinsen	1.371,55		1.227,49
Anteilige Kosten	<u>17.844,11</u>		<u>18.622,21</u>
		<b>117.000,18</b>	<b>72.222,26</b>
<b>Gewinn/Verlust ideeller Bereich</b>		<b>65.515,68-</b>	<b><u>24.998,98-</u></b>
<b>B. ERTRAGSTEUERNEUTRALE POSTEN</b>			
<b>I. Vermögensverwaltung (ertragsteuerneutral)</b>			
<b>1. Steuerneutrale Einnahmen</b>			
Integration im Sport	24.826,48		25.837,58
Zuschuss MSS	5.000,00		2.500,00
Sportgutscheine	17.820,00-		12.535,00-
Sonstige Kosten	8.213,50-		17.018,30-
<b>Übertrag</b>	<b>3.792,98</b>	<b>65.515,68-</b>	<b>1.215,72- 26.214,70-</b>

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2019 bis 31.12.2019

**Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr**

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag	3.792,98	<b>65.515,68-</b>	26.214,70- 1.215,72-
<b>1. Steuereutrale Einnahmen</b>			
Personalkosten	<u>9.494,35-</u>	<b>5.701,37-</b>	<u>0,00</u> 1.215,72-
<b>Gewinn/Verlust ertragsteuerneutrale Posten</b>		<u><b>5.701,37-</b></u>	<u><b>1.215,72-</b></u>
<b>C. VERMÖGENSVERWALTUNG</b>			
<b>I. Einnahmen</b>			
<b>1. Ertragsteuerfreie Einnahmen</b>			
<b>Miet- und Pächterträge</b>			
Mieten 7%	11.754,85		12.278,22
Mieten steuerfrei	91.479,75		95.186,10
Mieten Badmintoninternat	<u>63.900,00</u>		<u>63.900,00</u>
		<b>167.134,60</b>	<b>171.364,32</b>
<b>Zins- und Kurserträge</b>			
Zinserträge	0,03		0,07
Erträge aus Wertpapieren 0% USt	<u>0,00</u>		<u>0,02-</u>
		<b>0,03</b>	<b>0,05</b>
<b>II. Ausgaben</b>			
<b>1. Ausgaben/Werbungskosten</b>			
<b>Abschreibungen</b>			
Abschreibungen	55.752,90		55.733,18
Auflösung Zuschuss	<u>5.580,00-</u>		<u>5.580,00-</u>
		<b>50.172,90</b>	<b>50.153,18</b>
<b>Sonstige Ausgaben</b>			
Verwaltungskosten	8.508,50		8.508,50
Grundstücksreparaturen	18.298,57		15.959,29
Vorsteuerberichtigung	1.751,52		1.751,52
Anteilige Kosten	29.314,42		30.298,33
Rücklagen	<u>90.000,00-</u>		<u>0,00</u>
		<b>32.126,99-</b>	<b>56.517,64</b>
<b>Gewinn/Verlust Vermögensverwaltung</b>		<b>149.088,72</b>	<b>64.693,55</b>
Übertrag		<u><b>77.871,67</b></u>	<u><b>38.478,85</b></u>

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2019 bis 31.12.2019

**Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr**

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag		<b>77.871,67</b>	38.478,85
<b>D. ZWECKBETRIEBE SPORT</b>			
<b>I. Zweckbetriebe Sport 2 (Umsatzsteuerfrei)</b>			
<b>1. Umsatzerlöse</b>			
<b>aus Sportunterricht     (\$4/22a UStG)</b>			
Projekt FSJ	43.300,45		46.370,10
Projekt IDS	55.825,00		30.504,19
Projekt OGS	41.619,39		34.565,15
Projekt NRW Kinder	8.000,00		29.750,00
Projekt NRW Älter	12.400,00		14.050,00
Projekt Schach	0,00		600,00
Projekt LSB Freiwillige	0,00		1.300,00
Projekt Leben mit Krebs	3.525,00		2.820,00
Projekt Check	17.990,00		7.613,34
Projekt NRW Gesund	8.200,00		8.600,00
Projekt Sonstige	<u>3.172,63</u>		<u>11.395,53</u>
		<b>192.032,47</b>	187.568,31
<b>2. Materialaufwand</b>			
<b>Aufwendungen für bezogene     Leistungen</b>			
Fremdleistungen	66.138,63		65.718,07
Fahrtkostenerstattungen	0,00		979,99
Kosten FSJ	9.671,31		15.125,77
Defis	<u>210,66</u>		<u>0,00</u>
		<b>76.020,60</b>	81.823,83
<b>3. Personalaufwand</b>			
<b>Löhne und Gehälter</b>			
Personalkosten	77.169,96		59.378,40
Lohnsteuer	19.122,19		15.031,68
Löhne und Gehälter	9.903,59		8.517,37
Kostenzuschuss Stadt	<u>21.400,00-</u>		<u>15.237,31-</u>
		<b>84.795,74</b>	67.690,14
<b>Soziale Abgaben</b>			
Sozialversicherung		<b>58.205,83</b>	49.652,71
<b>4. Sonstige betriebliche Aufwendungen</b>			
<b>Sonstige Kosten</b>			
Allgemeine Kosten	5.745,71		1.648,48
Anteilige Kosten	20.345,69		20.814,67
Anteilige Abschreibung	<u>7.537,59</u>		<u>7.159,40</u>
		<b>33.628,99</b>	29.622,55
Übertrag		<b>17.252,98</b>	2.742,07-

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2019 bis 31.12.2019

**Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr**

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag		17.252,98	2.742,07-
<b>Gewinn/Verlust Zweckbetriebe Sport 2</b>		<b><u>60.618,69-</u></b>	<b><u>41.220,92-</u></b>
<b>Gewinn/Verlust Zweckbetriebe Sport</b>		<b><u>60.618,69-</u></b>	<b><u>41.220,92-</u></b>
<b>E. SONSTIGE ZWECKBETRIEBE</b>			
<b>I. Sonstige Zweckbetriebe 1 (Umsatzsteuerpflichtig)</b>			
<b>1. Umsatzerlöse</b>			
Jugendbeihilfe	7.023,70		12.816,40
Sport Helferkurs	3.993,27		2.150,00
Zuschuss FSJ	650,00		1.526,51-
LSB Kinder u. Jugend	0,00		3.884,30
Erstattungen Vorjahr	0,00		825,00
Spenden	750,00		0,00
Jugendfreizeit	<u>5.778,00</u>		<u>0,00</u>
		<b>18.194,97</b>	<b>18.149,19</b>
<b>2. Sonstige betriebliche Erträge</b>			
Übungsleiter / Fremdleistungen	3.756,00-		3.614,50-
Beiträge	417,00-		287,00-
Sportehrentag	381,00-		116,00-
Öffentlichkeitsarbeit	107,00-		0,00
Jugendfreizeit	6.023,00-		2.000,00-
Kosten Kurse	4.268,88-		929,32-
Kosten Vorstand	1.249,20-		1.347,09-
Allgemeine Kosten	325,28-		490,50-
Bankgebühren	173,60-		162,90-
Personalkosten	<u>1.400,00-</u>		<u>0,00</u>
		<b>18.100,96-</b>	<b>8.947,31-</b>
<b>Gewinn/Verlust Sonstige Zweckbetriebe 1</b>		<b><u>94,01</u></b>	<b><u>9.201,88</u></b>
<b>Gewinn/Verlust Sonstige Zweckbetriebe</b>		<b>94,01</b>	<b><u>9.201,88</u></b>
<b>F. GESCHÄFTSBETRIEBE SPORT</b>			
<b>I. Geschäftsbetriebe Sport 1 (Umsatzsteuerpflichtig)</b>			
<b>1. Umsatzerlöse</b>			
<b>aus Sonstigem</b>			
Projekt Prima Leben	17.600,00		25.577,91
OGS Verpflegung	12.600,00		156,75
	<u>                    </u>	<u>                    </u>	<u>                    </u>
Übertrag	30.200,00	<b>17.346,99</b>	25.734,66 32.194,47

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2019 bis 31.12.2019

**Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr**

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag	30.200,00	<b>17.346,99</b>	32.194,47 25.734,66
<b>aus Sonstigem</b>			
Projekt FSJ	0,00		12.000,00
Projekt Club Support	11.500,00		9.492,37
Projekt Check	12.959,87		10.680,59
Sportgutscheine	<u>0,00</u>		<u>4.502,20</u>
		<b>54.659,87</b>	62.409,82
<b>2. Materialaufwand</b>			
<b>Aufwendungen für bezogene Leistungen</b>			
Aufwendungen für bezogene Leistungen		<b>16.712,70</b>	17.597,00
<b>3. Personalaufwand</b>			
<b>Löhne und Gehälter</b>			
Löhne und Gehälter	23.937,69		26.162,43
Kosten FSJ	17.467,74		9.997,04
Lohnsteuer	3.101,80		0,00
Sozialversicherung	10.325,32		2.834,34
Zuschuss Stadt	<u>22.400,00-</u>		<u>22.401,82-</u>
		<b>32.432,55</b>	16.591,99
<b>Soziale Abgaben</b>			
Gesetzliche Sozialaufwendungen		<b>972,58</b>	8.587,94
<b>4. Sonstige betriebliche Aufwendungen</b>			
<b>Sonstige Kosten</b>			
Allgemeine Kosten Sportentwicklung	10.068,87		15.746,60
Anteilige Kosten	5.788,00		6.926,53
Abschreibungen	20.750,31		20.988,45
Aulösung Zuschuss	2.880,00-		2.880,00-
Kostenzuschuss MSS	<u>12.478,27-</u>		<u>12.185,15-</u>
		<b>21.248,91</b>	28.596,43
<b>Gewinn/Verlust Geschäftsbetriebe Sport 1</b>		<b><u>16.706,87-</u></b>	<b><u>8.963,54-</u></b>
<b>Gewinn/Verlust Geschäftsbetriebe Sport</b>		<b><u>16.706,87-</u></b>	<b><u>8.963,54-</u></b>
<b>G. SONSTIGE GESCHÄFTSBETRIEBE</b>			
<b>I. Sonstige Geschäftsbetriebe 1</b>			
<b>1. Umsatzerlöse</b>			
Erlöse, Sonstige 19%	0,00		445,39
Raummieten19%	<u>2.961,41</u>		<u>4.701,62</u>
		<b>2.961,41</b>	5.147,01
Übertrag		<b>3.601,53</b>	2.643,28

GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG vom 01.01.2019 bis 31.12.2019

Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag		3.601,53	2.643,28
<b>2. Sonstige betriebliche Aufwendungen</b>			
Grundbesitzabgaben	14.415,12		15.288,40
Erbpacht	1.094,12		1.094,12
Strom	8.023,71		9.101,00
Wasser	2.299,24		2.393,33
Gas, Heizung	27.911,64		23.256,64
Reinigungskosten	0,00		333,20
Betriebskostenzuschuss	27.000,00-		27.000,00-
Bürobedarf	6.571,07		9.013,65
Porto	1.275,78		1.032,90
Telefon	2.090,26		1.687,24
Zinsen, Bankspesen	0,00		542,91
Fachbücher, Zeitschriften	466,80		379,72
Versicherungen, Beiträge	5.610,54		5.900,85
Kraftfahrzeugkosten	4.000,64		5.136,45
Allgemeine Kosten	2.521,44		3.835,59
Rechts- und Beratungskosten	5.826,24		6.455,75
Aufzuteilende Kosten	<u>54.810,60-</u>		<u>58.451,75-</u>
		296,00	0,00
<b>Gewinn/Verlust Sonstige Geschäftsbetriebe 1</b>		<b><u>2.665,41</u></b>	<b><u>5.147,01</u></b>
<b>Gewinn/Verlust Sonstige Geschäftsbetriebe</b>		<b><u>2.665,41</u></b>	<b><u>5.147,01</u></b>
<b>H. JAHRESERGEBNIS</b>			
Jahresergebnis		<b><u>3.305,53</u></b>	<b><u>2.643,28</u></b>



BILANZ

Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr

zum

31. Dezember 2020

AKTIVA

PASSIVA

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR		EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
<b>A. ANLAGEVERMÖGEN</b>				<b>A. VEREINSVERMÖGEN</b>			
I. Sachanlagen				I. Gewinnrücklagen			
1. Grundstücke, grundstücksgleiche Rechte und Bauten einschließlich der Bauten auf fremden Grundstücken				1. Gebundene Gewinnrücklagen	35.000,00		35.000,00
Gebäude	969.147,00		1.017.612,00	2. Freie Gewinnrücklagen	<u>128.612,36</u>	163.612,36	<u>140.348,36</u>
2. Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung				II. Ergebnisvorträge		1.233.474,49	1.230.168,96
Vereinsausstattung	8.001,00		10.313,00	1. Ergebnisvortrag allgemein			
Sonstige Anlagen und Ausstattung	<u>19.251,50</u>		<u>23.982,50</u>	III. Jahresergebnis		2.921,87-	3.305,53
		996.399,50	1.051.907,50	<b>B. VERBINDLICHKEITEN</b>			
				1. Sonstige Verbindlichkeiten		31.742,53	69.020,07
<b>B. UMLAUFVERMÖGEN</b>				<b>C. PASSIVE RECHNUNGSABGRENZUNGS-POSTEN</b>		90.000,00	97.500,00
I. Forderungen, sonstige Vermögensgegenstände				Sonstige Passiva		25,00	0,00
1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	12.604,21		55.568,05				
2. Sonstige Vermögensgegenstände	<u>6.386,52</u>		<u>0,00</u>				
		18.990,73	55.568,05				
II. Kasse, Bank		500.542,28	467.867,37				
		<u>1.515.932,51</u>	<u>1.575.342,92</u>			<u>1.515.932,51</u>	<u>1.575.342,92</u>



**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2020 bis 31.12.2020

Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
<b>A. IDEELLER BEREICH</b>			
<b>I. Nicht steuerbare Einnahmen</b>			
<b>1. Mitgliedsbeiträge</b>			
Mitgliedsbeiträge	15.294,07		16.008,21
Spenden	0,00		6.000,00
Zuschüsse	<u>35.068,60</u>	50.362,67	35.268,60
<b>II. Nicht anzusetzende Ausgaben</b>			
<b>1. Personalkosten</b>			
Anteilige Personalkosten	55.000,00-		55.000,00-
Löhne und Gehälter	37.130,90		30.101,83
Lohn- u. Kirchensteuer	11.402,79		9.335,58
Sozialversicherung	28.102,15		20.617,90
Personalkosten, Sonstige	<u>305,68</u>	21.941,52	737,00
<b>2. Übrige Ausgaben</b>			
Mitgliederversammlung	0,00		2.722,67
Jahresempfang	5.793,20		5.432,20
Jubiläum 100 Jahre	769,39		52.759,60
Beitrag LSB	3.712,70		3.623,90
Geschäftsleitung / Vorstand	1.495,58		3.154,92
Beiträge	397,00		477,00
Sportwart	910,91		739,75
Öffentlichkeits- u. Pressearbeit	6.058,22		7.710,84
Sportabzeichen	550,55-		647,65
Frauenbeauftragte	1.273,13		1.657,48
Sportehrentag	0,00		10.500,00
Betriebssport	675,00-		1.530,00-
Geschenke, Jubiläen, Ehrungen	515,00		980,50
Allgemeine Kosten	1.874,68		465,08
Abschreibungen	8.792,20		8.442,93
Bankgebühren, Zinsen	1.296,57		1.371,55
Anteilige Kosten	<u>10.306,14</u>	41.969,17	17.844,11
<b>Gewinn/Verlust ideeller Bereich</b>		<u>13.548,02-</u>	<u>65.515,68-</u>
<b>B. ERTRAGSTEUERNEUTRALE POSTEN</b>			
<b>I. Vermögensverwaltung (ertragsteuerneutral)</b>			
<b>1. Sportgutscheine LSS</b>			
Integration im Sport	27.425,00		24.826,48
Zuschuss MSS	5.000,00		5.000,00
Sportgutscheine	9.185,00-		17.820,00-
Sonstige Kosten	7.682,69-		8.213,50-
Personalkosten	<u>10.089,81-</u>	5.467,50	9.494,35-
<b>Gewinn/Verlust ertragsteuerneutrale Posten</b>		5.467,50	5.701,37-
		<hr/>	<hr/>
		8.080,52-	71.217,05-
Übertrag			

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2020 bis 31.12.2020

**Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr**

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag		8.080,52-	71.217,05-
<b>C. VERMÖGENSVERWALTUNG</b>			
<b>I. Einnahmen</b>			
<b>1. Ertragsteuerfreie Einnahmen</b>			
<b>Miet- und Pächterträge</b>			11.754,85
Mieten 7%	303,74-		91.479,75
Mieten steuerfrei	95.989,73		0,00
Mieten 5%	6.390,27		63.900,00
Mieten Badmintoninternat	63.900,00	166.430,52	0,00
Einnahmen Solaranlage 16%	<u>454,26</u>		
<b>Zins- und Kurserträge</b>		0,00	0,03
Zinserträge			
<b>II. Ausgaben</b>			
<b>1. Ausgaben/Werbungskosten</b>			
<b>Abschreibungen</b>			55.752,90
Abschreibungen	54.409,57	48.829,57	5.580,00-
Auflösung Zuschuss	<u>5.580,00-</u>		
<b>Sonstige Ausgaben</b>			8.508,50
Verwaltungskosten	7.431,88		18.298,57
Grundstücksreparaturen	24.427,91		1.751,52
Vorsteuerberichtigung	0,00		0,00
Kosten Solaranlage	59,59		29.314,42
Anteilige Kosten	27.398,53	59.317,91	90.000,00-
Rücklagen	<u>0,00</u>		
<b>Gewinn/Verlust Vermögensverwaltung</b>		58.283,04	<u>149.088,72</u>
<b>D. ZWECKBETRIEBE SPORT I</b>			
<b>I. Zweckbetriebe Sport 2 (Umsatzsteuerfrei)</b>			
<b>1. Umsatzerlöse</b>			
<b>Projekte mit LSB</b>			43.300,45
Projekt FSJ	42.249,30		0,00
Projekt Defis	1.590,11		55.825,00
Projekt IDS	63.924,58		0,00
Projekt Sportplatz	1.500,00		0,00
Projekt DSA	800,00		41.619,39
Projekt OGS	53.295,01		6.000,00
Projekt NRW Kinder	4.000,00		12.400,00
Projekt NRW Älter	9.700,00		3.525,00
Projekt Leben mit Krebs	1.314,59		17.990,00
Projekt KommSport	0,00		
Übertrag	<u>178.373,59</u>	<u>50.202,52</u>	<u>258.531,51</u>

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2020 bis 31.12.2020

Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag	178.373,59	50.202,52	258.531,51
<b>Projekte mit LSB</b>			
Projekt NRW Gesund	8.200,00		8.200,00
Projekt, Sonstige	<u>4.031,42</u>	190.605,01	3.172,63
<b>2. Materialaufwand</b>			
<b>Aufwendungen für bezogene Leistungen</b>			
Fremdleistungen	47.158,81		66.138,63
Fahrtkostenerstattungen	2.545,65		0,00
Kosten FSJ	9.677,10		9.671,31
Defis	<u>0,00</u>	59.381,56	210,66
<b>3. Personalaufwand</b>			
<b>Löhne und Gehälter</b>			
Personalkosten	81.680,45		77.169,96
Lohnsteuer	16.686,56		19.122,19
Löhne und Gehälter	8.730,30		9.903,59
Kostenzuschuss Stadt	<u>0,00</u>	107.097,31	21.400,00-
<b>Soziale Abgaben</b>			
Sozialversicherung		52.276,20	58.205,83
<b>4. Sonstige betriebliche Aufwendungen</b>			
<b>Sonstige Kosten</b>			
Allgemeine Kosten	5.106,58		5.745,71
Anteilige Kosten	18.272,79		20.345,69
Abschreibungen	<u>7.200,51</u>	30.579,88	7.537,59
<b>Gewinn/Verlust Zweckbetriebe Sport 2</b>		<u>58.729,94-</u>	<u>60.618,69-</u>
<b>Gewinn/Verlust Zweckbetriebe Sport</b>		<u>58.729,94-</u>	<u>60.618,69-</u>
<b>E. SPORTJUGEND</b>			
<b>I. Sonstige Zweckbetriebe 1 (Umsatzsteuerpflichtig)</b>			
<b>1. Umsatzerlöse</b>			
Jugendbeihilfe	6.964,42		7.023,70
Sporthelferkurs	1.100,00		3.993,27
Zuschuss FSJ	0,00		650,00
LSB Kinder u. Jugend	3.767,35		0,00
Spenden	0,00		750,00
Jugendfreizeit	<u>6.400,00</u>	18.231,77	5.778,00
<b>2. Aufwendungen</b>			
Übungsleiter / Fremdleistungen	<u>3.784,00-</u>		3.756,00-
Übertrag	3.784,00-	9.704,35	31.691,95

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2020 bis 31.12.2020

**Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr**

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag	3.784,00-	9.704,35	31.691,95
<b>2. Aufwendungen</b>			
Beiträge	237,00-		417,00-
Sportehrentag	0,00		381,00-
Öffentlichkeitsarbeit	31,50-		107,00-
Jugendfreizeit	8.407,35-		6.023,00-
Kosten Kurse	0,00		4.268,88-
Kosten Vorstand	760,28-		1.249,20-
Allgemeine Kosten	508,54-		325,28-
Bankgebühren	1.071,45-		173,60-
Personalkosten	<u>1.400,00-</u>	16.200,12-	1.400,00-
<b>Gewinn/Verlust</b>			
<b>Sonstige Zweckbetriebe 1</b>		<u>2.031,65</u>	<u>94,01</u>
<b>Gewinn/Verlust</b>			
<b>Sonstige Zweckbetriebe</b>		<u>2.031,65</u>	<u>94,01</u>
<b>F. ZWECKBETRIEBE SPORT II</b>			
<b>I. Geschäftsbetriebe Sport 1 (Umsatzsteuerpflichtig)</b>			
<b>1. Umsatzerlöse</b>			
<b>Sponsoring</b>			
Projekt Local Hero 16%	10.000,00		0,00
Kosten Local Hero	<u>4.080,39-</u>	5.919,61	0,00
<b>Projekte MSS / Stadt</b>			
Projekt Prima Leben	17.600,00		17.600,00
Projekt Frauen in Führung	0,00		12.600,00
Projekt Flotte Flosse	16.687,51		11.500,00
Projekt Kommssport	26.000,00		12.959,87
Projekt Sport im Park	4.240,00		0,00
Projekt Club Support	<u>11.500,00</u>	76.027,51	0,00
<b>2. Materialaufwand</b>			
<b>Aufwendungen für bezogene Leistungen</b>			
Aufwendungen für bezogene Leistungen		15.581,73	16.712,70
<b>3. Personalaufwand</b>			
<b>Löhne und Gehälter</b>			
Löhne und Gehälter	28.947,57		23.937,69
Kosten FSJ	14.678,94		17.467,74
Lohnsteuer	6.212,22		3.101,80
Sozialversicherung	17.010,27		10.325,32
Zuschuss Stadt	<u>20.000,00-</u>	46.849,00	22.400,00-
<b>Soziale Abgaben</b>			
Gesetzliche Sozialaufwendungen		0,00	972,58
		<u>13.020,62</u>	<u>21.889,03</u>
Übertrag			

**GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG** vom 01.01.2020 bis 31.12.2020

Mülheimer Sportbund e.V. Verein, Mülheim an der Ruhr

	EUR	Geschäftsjahr EUR	Vorjahr EUR
Übertrag		13.020,62	21.889,03
<b>4. Sonstige betriebliche Aufwendungen</b>			
<b>Sonstige Kosten</b>			
Allgemeine Kosten Sportentwicklung	4.359,08		10.068,87
Anteilige Kosten	7.286,44		5.788,00
Abschreibungen	21.477,27		20.750,31
Anteil Zuschuss	2.880,00-		2.880,00-
Kostenzuschuss MSS	<u>12.821,08-</u>	17.421,71	12.478,27-
<b>Gewinn/Verlust Geschäftsbetriebe Sport 1</b>		<u>2.094,68</u>	<u>16.706,87-</u>
<b>Gewinn/Verlust Geschäftsbetriebe Sport</b>		<u>2.094,68</u>	<u>16.706,87-</u>
<b>G. SONSTIGE GESCHÄFTSBETRIEBE</b>			
<b>I. Sonstige Geschäftsbetriebe 1</b>			
<b>1. Umsatzerlöse</b>			
Raummieten19%	302,51		2.961,41
Raummieten16%	<u>1.176,71</u>	1.479,22	0,00
<b>2. Sonstige betriebliche Aufwendungen</b>			
Grundbesitzabgaben	13.901,46		14.415,12
Erbpacht	1.094,12		1.094,12
Strom	6.092,04		8.023,71
Wasser	2.471,45		2.299,24
Gas, Heizung	26.057,73		27.911,64
Reinigungskosten	202,42		0,00
Betriebskostenzuschuss	27.000,00-		27.000,00-
Bürobedarf	5.380,67		6.571,07
Porto	324,24		1.275,78
Telefon	2.198,87		2.090,26
Fachbücher, Zeitschriften	301,88		466,80
Versicherungen, Beiträge	5.889,00		5.610,54
Kraftfahrzeugkosten	4.599,30		4.000,64
Allgemeine Kosten	4.146,91		2.521,44
Rechts- und Beratungskosten	5.870,62		5.826,24
Aufzuteilende Kosten	<u>51.530,71-</u>	0,00	54.810,60-
<b>Gewinn/Verlust Sonstige Geschäftsbetriebe 1</b>		<u>1.479,22</u>	<u>2.665,41</u>
<b>Gewinn/Verlust Sonstige Geschäftsbetriebe</b>		<u>1.479,22</u>	<u>2.665,41</u>
<b>H. JAHRESERGEBNIS Jahresergebnis</b>		<u>2.921,87-</u>	<u>3.305,53</u>



7.4 Kassenprüfbericht 2020 und 2021



MSB, Südstraße 25, 45470 Mülheim an der Ruhr

**Ansprechpartnerin**  
Nicole Nussbicker  
T +49 (0)208 308 50 40  
F +49 (0)208 308 50 50  
nicole.nussbicker@msb-mh.de

Mülheim an der Ruhr, den 08.10.2020

**Kassenprüfbericht**

Am 08. Oktober 2020 wurde die Kasse des Mülheimer Sportbundes e.V. durch Frau Becker und Herrn Hein für das Haushaltsjahr 2019 geprüft.

Mülheimer Sportbund e.V.  
Haus des Sports, Südstraße 25  
45470 Mülheim an der Ruhr  
T +49 (0)208 308 50 40  
F +49 (0)208 308 50 50  
info@msb-mh.de  
www.muelheimer-sportbund.de

Es ergaben sich keine Beanstandungen.

**Bankverbindungen**  
Geschäftsstelle Mülheimer Sportbund e.V.  
Sparkasse Mülheim an der Ruhr  
IBAN DE67 3625 0000 0300 021638  
BIC SPMHDE33XXX

Der Vorstand Finanzen Ernst Herzog konnte zu allen gestellten Fragen erschöpfend Auskunft geben.

**Steuernummer**  
120/5705/0399

Die Kassenprüfer schlagen daher der Versammlung die Entlastung vor.

Eingetragen im Vereinsregister Duisburg  
unter der Registernummer 50596.

Mülheim an der Ruhr, den 08. Oktober 2020



Karin Becker



Peter Hein

Unsere Kooperation mit dem  
Mülheimer SportService:





MSB, Südstraße 25, 45470 Mülheim an der Ruhr

**Ansprechpartnerin**  
Nicole Nussbicker  
T +49 (0)208 308 50 40  
F +49 (0)208 308 50 50  
nicole.nussbicker@msb-mh.de

Mülheim an der Ruhr, den 29.04.2021

**Kassenprüfbericht**

Am 29. April 2021 wurde die Kasse des Mülheimer Sportbundes e.V. durch Frau Becker und Herrn Hein für das Haushaltsjahr 2020 geprüft.

Es ergaben sich keine Beanstandungen.

Der Vorstand Finanzen Ernst Herzog konnte zu allen gestellten Fragen erschöpfend Auskunft geben.

Die Kassenprüfer schlagen daher der Versammlung die Entlastung vor.

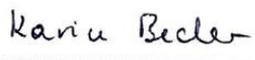
Mülheimer Sportbund e.V.  
Haus des Sports, Südstraße 25  
45470 Mülheim an der Ruhr  
T +49 (0)208 308 50 40  
F +49 (0)208 308 50 50  
info@msb-mh.de  
www.muelheimer-sportbund.de

**Bankverbindungen**  
Geschäftsstelle Mülheimer Sportbund e.V.  
Sparkasse Mülheim an der Ruhr  
IBAN DE67 3625 0000 0300 021638  
BIC SPMHDE33EXXX

**Steuernummer**  
120/5705/0399

Eingetragen im Vereinsregister Duisburg  
unter der Registernummer 50596.

Mülheim an der Ruhr, den 29. April 2021

  
.....  
Karin Becker

  
.....  
Peter Hein

Unsere Kooperation mit dem  
Mülheimer SportService:



## Berichtsheft

### 7.5 Haushaltsplan 2020

	ideeller Bereich	Vermögens- verwaltung	Zweckbetrieb Sport	Wirtschaftl. Geschäfts- sb.	Summe 2018	Summe Plan 2019	Summe Plan 2020
<b>Einnahmen</b>							
Mitgliedsbeiträge	16.000				15.814	16.000	16.000
Spenden/Zuschüsse	45.000				38.730	30.000	45.000
Einnahmen 19%				5.000	5.147	2.000	5.000
Einnahmen 7%							
Einnahmen, sonstige			280.000		249.978	260.000	280.000
Hallenmiete		12.000			12.278	10.000	12.000
Mieten		170.000			159.086	170.000	170.000
Zuschüsse (HDS)		18.000	9.000		27.000	27.000	27.000
Zinserträge/Sonstige a.o. Ertrag							
<b>Summe (Euro)</b>	<b>61.000</b>	<b>200.000</b>	<b>289.000</b>	<b>5.000</b>	<b>508.033</b>	<b>515.000</b>	<b>555.000</b>
<b>Ausgaben</b>							
Personalkosten	15.000	35.000	200.000		180.142	210.000	250.000
Klausuren/Reisekosten	3.000				2704	0	3.000
Veranstaltungen	25.000				18.578	40.000	25.000
Ehrengaben	1.000				1.251	1.000	1.000
Bürobedarf	4.000	4.000	4.000		11.409	8.000	12.000
Sachkosten Referate	18.000				16.449	10.000	18.000
Zinsen/Gebühren	1.000				1.771	1.500	1.000
Steuern/Vers./Beiträge	4.000	4.000	2.000		9.985	8.500	10.000
Raumkosten	20.000	20.000	30.000		51.467	55.000	70.000
Fremdleistungen		10.000	100.000		99.421	100.000	110.000
KfZ-Kosten	4.000		4.000		5136	4.000	8.000
Reparaturen/Instandh.		40.000			26.219	65.000	40.000
Rechts-/Beratungsk.	1.000	3.000	3.000		6.476	6.000	7.000
<b>Summe (Euro)</b>	<b>96.000</b>	<b>116.000</b>	<b>343.000</b>		<b>431.008</b>	<b>509.000</b>	<b>555.000</b>
Ergebnis Vorjahr ohne AfA					77.025		
Ergebnis vor AfA	-35.000	84.000	-54.000	5.000			

Alle Titel sind untereinander austauschbar

### 7.6 Haushaltsplan 2021

Durch den Ausfall der Mitgliederversammlung 2020 gibt es keinen genehmigten Haushalt. Für diesen Fall hat der Vorstand eine vorläufige Haushaltsführung für 2021 beschlossen, die sich an dem Haushaltsplan für das Jahr 2020 orientiert. An dieser Haushaltsführung möchte der Vorstand des MSB festhalten, da Corona bedingt keine abweichende Planung möglich ist.

## 8 Personalvorschläge zu den Wahlen

Der Vorsitzende Wilfried Cleven, der Vorstand Finanzen Ernst Herzog und die ehemalige Vorsitzende des Frauenausschusses Monika Heinrichsmeyer haben in einer Vorstandssitzung erklärt, dass sie nicht mehr für den nächsten Vorstand kandidieren werden. Unter Beachtung ihres seit Jahrzehnten ehrenamtlichen Engagements, nicht nur für den MSB allein, ist diese Entscheidung mit Bedauern aber auch mit Respekt und Anerkennung zu würdigen.

Der Vorstand macht Ihnen folgender Vorschläge zur Nach- und Neubesetzung:

### 8.1 Vorsitz

Für die Position des Vorsitzenden schlagen wir **Frank Esser** vor.

Frank Esser ist seit 2017 stellvertretender Vorsitzender und gehört dem geschäftsführenden Vorstand an.

Er ist Mitglied im HTC Uhlenhorst e.V.



### 8.2 Stellvertretender Vorsitz

Für die Positionen des stellvertretenden Vorsitzenden und der stellvertretenden Vorsitzenden schlagen wir **Dr. Roland Chrobok** und **Dr. Eva Selic** zur Wiederwahl vor.

Dr. Roland Chrobok ist seit 2011 stellvertretender Vorsitzender

und gehört dem geschäftsführenden Vorstand an.

Er ist Mitglied im TV Einigkeit 06 MH-Dümpten e.V.



Dr. Eva Selic ist seit 2018 stellvertretende Vorsitzende und gehört dem

geschäftsführenden Vorstand an.

Sie ist Vize-Präsidentin Breitensport im LSB NRW und Präsidentin

des Tauchsportverbands NRW. Sie ist Mitglied im Tauch-Sport-Club Mülheim Ruhr e.V.



Für die Positionen des dritten stellvertretenden Vorsitzenden schlagen wir **Matthias Wierling** vor.

Matthias Wierling ist Mitglied im Förderverein TG Schwimmen e.V.



### 8.3 Vorstand Finanzen

Für die Position des Vorstandes Finanzen schlagen wir **Helmut Kremer** vor.

Helmut Kremer ist seit 2012 Fachschaftsleiter Schwimmen und Tauchen sowie Mitglied im Verein Wassersportfreunde 1912 e.V.



### 8.4 Sportwart

Für die Position des Sportwartes schlagen wir **Christian Völlmecke** vor.

Christian Völlmecke ist nach seinem FSJ (freiwilligen sozialen Jahr) 2009/2010 dem MSB als Mitarbeiter des SportBildungswerkes im MSB erhalten geblieben und war auch als Kinder- und Vereinslotse im Projekt Sportgutscheine tätig. Als Lehrer an der Gustav-Heinemann-Gesamtschule möchte er sich nun ehrenamtlich im MSB einbringen.

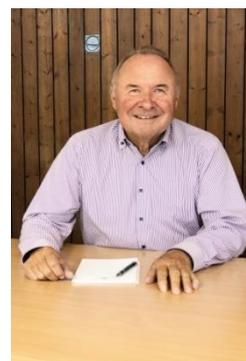


Er ist Mitglied im TSV Heimaterde e.V.

### 8.5 Beisitzer Sportabzeichen

Für die Position des Beisitzers mit dem Schwerpunkt Sportabzeichen schlagen wir den bisherigen Sportwart Klaus Stockamp vor.

Klaus Stockamp ist seit 1999 als Sportwart im Vorstand des MSB tätig, Mitglied im Mülheimer Kanusport-Verein und der DJK-Ruhrwacht e.V.



### 8.6 Schriftführung

Für die Positionen der Schriftführung schlagen wir **Maria Stegemann** zur Wiederwahl vor.

Maria Stegemann ist 1988 Mitglied im Vorstand des MSB und aktiv im Postsportverein Mülheim sowie im TK Heißen.



### 8.7 Bestätigung der Frauenbeauftragten

Sabine Kloß wurde am 30.09.2020 durch den Frauenausschuss des MSB zur Frauenbeauftragten gewählt.

Sabine Kloß ist seit 2002 Mitglied im Frauenausschuss sowie Mitglied im Styrumer Turnverein e.V.



### 8.8 Bestätigung des Vorsitzes des Sportjugend

Die Sportjugend hat am 27.10.2020 in ihrer Vollversammlung **Thomas Libera** als Vorsitzenden wiedergewählt.

Thomas Libera ist seit 2011 im Jugendvorstand und seit 2017 Vorsitzender der Sportjugend im MSB. Er ist Mitglied im Primero Club de Futsal e.V.



### 8.9 Kassenprüfer\*innen

Kassenprüfer\*in

Heribert Pousset

Martin Hammelsbeck

Stellvertreter\*in

Peter Hein

Karin Becker

9 Mitarbeiterinnen und Kontakte der Geschäftsstelle



Nicole Nussbicker

Geschäftsführerin

☎ 0208 – 308 50 40

✉ [nicole.nussbicker@msb-mh.de](mailto:nicole.nussbicker@msb-mh.de)



Annette Michels

Ausschuss für den Schulsport und  
stellv. Geschäftsführerin

☎ 0208 – 308 50 21

✉ [annette.michels@msb-mh.de](mailto:annette.michels@msb-mh.de)



Jana Hartwich

Referentin Integration durch Sport und  
NRW bewegt seine KINDER!

☎ 0208 – 308 50 44

✉ [jana.hartwich@msb-mh.de](mailto:jana.hartwich@msb-mh.de)



Silvia Holtei

Geschäftsstelle und  
Referentin Seniorensport

☎ 0208 – 308 50 42

✉ [silvia.holtei@msb-mh.de](mailto:silvia.holtei@msb-mh.de)



Karoline Kügler

Referentin Bewegungsangebote  
Grundschule und Raumvergabe

☎ 0208 – 308 50 37  
✉ [karoline.kuegler@msb-mh.de](mailto:karoline.kuegler@msb-mh.de)



Alina Twelker

Referentin Jugendsport

☎ 0208 – 308 50 48  
✉ [alina.twelker@msb-mh.de](mailto:alina.twelker@msb-mh.de)



Annika Schaffers

Auszubildende zur Sport- und  
Fitnesskauffrau

☎ 0208 – 308 50 38  
✉ [annika.schaffers@msb-mh.de](mailto:annika.schaffers@msb-mh.de)



Alina Gempp

FSJlerin

☎ 0208 – 308 50 33  
✉ [alina.gempp@msb-mh.de](mailto:alina.gempp@msb-mh.de)



Patricia Geck

Sachbearbeiterin Sportabzeichen, Kinder-  
und Vereinslotsin im Projekt  
Sportgutscheine und Beraterin für Kitas

☎ 0208 – 308 50 32

✉ [patricia.geck@msb-mh.de](mailto:patricia.geck@msb-mh.de)

Alle Mitarbeiterinnen helfen Ihnen gerne bei Fragen rund um den Mülheimer Sport.

Öffnungszeiten Geschäftsstelle:

Montag bis Donnerstag jeweils 09:00 bis 16:00 Uhr

Freitag 09:00 bis 13:00 Uhr

Haus des Sports

Südstraße 25

45470 Mülheim an der Ruhr

